

**UREDBA KOMISIJE (EZ) br. 803/2008****od 8. kolovoza 2008.****o 98. izmjeni Uredbe Vijeća (EZ) br. 881/2002 o određenim posebnim mjerama ograničavanja protiv određenih osoba i subjekata povezanih s Osamom bin Ladenom, mrežom Al-Qaidom i talibanima**

KOMISIJA EUROPSKIH ZAJEDNICA,

uzimajući u obzir Ugovor o osnivanju Europske zajednice,

uzimajući u obzir Uredbu Vijeća (EZ) br. 881/2002 od 27. svibnja 2002. o određenim posebnim mjerama ograničavanja protiv određenih osoba i subjekata povezanih s Osamom bin Ladenom, mrežom Al-Qaidom i talibanima te o stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 467/2001 o zabrani izvoza određene robe i usluga u Afganistan, pooštavanju zabrane leta i proširivanju zamrzavanja financijskih sredstava i ostalih financijskih izvora u odnosu na afganistanske talibane <sup>(1)</sup>, a posebno njezin članak 7. stavak 1. prvu alineju,

budući da:

- (1) Prilog I. Uredbi (EZ) br. 881/2002 navodi popis osoba, skupina i subjekata na koje se odnosi zamrzavanje financijskih sredstava i gospodarskih izvora sukladno toj Uredbi.

- (2) Odbor za sankcije Vijeća sigurnosti Ujedinjenih naroda 23., 28. i 31. srpnja 2008. odlučio je izmijeniti popis osoba, skupina i subjekata na koje se primjenjuje zamrzavanje financijskih sredstava i gospodarskih izvora. Prilog I. treba stoga na odgovarajući način izmijeniti.

- (3) Kako bi se osigurala djelotvornost mjera predviđenih ovom Uredbom, ova Uredba mora odmah stupiti na snagu,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

**Članak 1.**

Prilog I. Uredbi (EZ) br. 881/2002 mijenja se u skladu s Prilogom ovoj Uredbi.

**Članak 2.**

Ova Uredba stupa na snagu trećeg dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 8. kolovoza 2008.

*Za Komisiju*

Eneko LANDÁBURU

*Glavni direktor za vanjske odnose*

<sup>(1)</sup> SL L 139, 29.5.2002., str. 9. Uredba kako je zadnje izmijenjena Uredbom Komisije (EZ) br. 678/2008 (SL L 189, 17.7.2008., str. 23.)

## PRILOG

Prilog I. Uredbi (EZ) br. 881/2002 mijenja se kako slijedi:

- (1) Unos „Jemaah Islamiya (također poznata kao Jema'ah Islamiyah, Jemaah Islamiyah, Jemaah Islamiah, Jamaah Islamiyah, Jama'ah Islamiyah)” pod naslovom „Pravne osobe, skupine i subjekti” zamjenjuje se sljedećim:

„Jemaah Islamiya (*alias* (a) Jema'ah Islamiyah, (b) Jemaah Islamiyah, (c) Jemaah Islamiah, Jamaah Islamiyah, (d) Jama'ah Islamiyah). Ostali podaci: (a) mreža u jugoistočnoj Aziji; (b) osnovao ju je pokojni Abdullah Sungkar.”

- (2) Unos „Abd Allah Mohamed Ragab **Abdel Rahman** (*alias* (a) Abu Al-Khayr, (b) Ahmad Hasan, (c) Abu Jihad). Datum rođenja: 3.11.1957. Mjesto rođenja: Kafr Al-Shaykh. Državljanstvo: egipatsko. Ostali podaci: možda živi u Pakistanu, Afganistanu ili Iranu” pod naslovom „Fizičke osobe” zamjenjuje se sljedećim:

„Abd Allah Mohamed Ragab **Abdel Rahman** (*alias* (a) Abu Al-Khayr, (b) Ahmad Hasan, (c) Abu Jihad). Datum rođenja: 3.11.1957. Mjesto rođenja: Kafr Al-Shaykh, Egipat. Državljanstvo: egipatsko. Ostali podaci: možda živi u Pakistanu, Afganistanu ili Iranu.”

- (3) Unos „Zaki Ezat Zaki **Ahmed** (*alias* (a) Rifat Salim, (b) Abu Usama). Datum rođenja: 21.4.1960. Mjesto rođenja: Sharqiyah. Državljanstvo: egipatsko. Ostali podaci: možda živi na pakistansko-afganistanskoj granici” pod naslovom „Fizičke osobe” zamjenjuje se sljedećim:

„Zaki Ezat Zaki **Ahmed** (*alias* (a) Rifat Salim, (b) Abu Usama). Datum rođenja: 21.4.1960. Mjesto rođenja: Sharqiyah, Egipat. Državljanstvo: egipatsko. Ostali podaci: možda živi na pakistansko-afganistanskoj granici.”

- (4) Unos „Mustapha Nasri Ben Abdul Kader **Ait El Hadi**. Datum rođenja: 5.3.1962. Mjesto rođenja: Tunis. Državljanstvo: (a) alžirsko (b) njemačko. Ostali podaci: (a) sin Abdelkadera i Amine Aissaoui, (b) boravi u Bonnu, Njemačka, od veljače 1999.” pod naslovom „Fizičke osobe” zamjenjuje se sljedećim:

„Mustapha Nasri Ben Abdul Kader **Ait El Hadi**. Datum rođenja: 5.3.1962. Mjesto rođenja: Tunis, Tunis. Državljanstvo: (a) alžirsko (b) njemačko. Ostali podaci: (a) sin Abdelkadera i Amine Aissaoui; (b) boravi u Bonnu, Njemačka, od veljače 1999.”

- (5) Unos „Hamid Abdallah Ahmed **Al-Ali** (*alias* (a) Dr Hamed Abdullah **Al-Ali**, (b) Hamed **Al-'Ali**, (c) Hamed bin 'Abdallah **Al-'Ali**, (d) Hamid 'Abdallah **Al-'Ali**, (e) Hamid 'Abdallah Ahmad **Al-'Ali**, (f) Hamid bin Abdallah Ahmed **Al-Ali**, (g) Abu Salim). Datum rođenja: 20.1.1960. Državljanstvo: kuvajtsko” pod naslovom „Fizičke osobe” zamjenjuje se sljedećim:

„Hamid Abdallah Ahmad **Al-Ali** (*alias* (a) Dr Hamed Abdullah **Al-Ali**, (b) Hamed **Al-'Ali**, (c) Hamed bin 'Abdallah **Al-'Ali**, (d) Hamid 'Abdallah **Al-'Ali**, (e) Hamid 'Abdallah Ahmad **Al-'Ali**, (f) Hamid bin Abdallah Ahmed **Al-Ali**, (g) Hamid Abdallah Ahmed **Al-Ali**, (h) Abu Salim). Datum rođenja: 20.1.1960. Mjesto rođenja: Kuvajt. Državljanstvo: kuvajtsko. Broj putovnice: 1739010 (kuvajtska putovnica izdana 26.5.2003. u Kuvajtu, istekla 25.5.2008.)”

- (6) Unos „Sulaiman Jassem Sulaiman Abo Ghaith (*alias* Abo Ghaith). Datum rođenja: 14. prosinca 1965. Mjesto rođenja: Kuvajt. Prijašnje državljanstvo: kuvajtsko” pod naslovom „Fizičke osobe” zamjenjuje se sljedećim:

„Sulaiman Jassem Sulaiman **Ali Abo Ghaith** (*alias* Abo Ghaith). Datum rođenja: 14.12.1965. Mjesto rođenja: Kuvajt. Broj putovnice: 849594 (kuvajtska putovnica izdana 27.11.1998. u Kuvajtu, istekla 24.6.2003.). Napomena: kuvajtsko državljanstvo povučeno 2002.”

- (7) Unos „Mubarak Mushakhas Sanad **Al-Bathali** (*alias* (a) Mubarak Mishkhis Sanad **Al-Bathali**, (b) Mubarak Mishkhis Sanad **Al-Badhali**, (c) Mubarak **Al-Bathali**, (d) Mubarak Mishkhas Sanad **Al-Bathali**, (e) Mubarak Mishkhas Sanad **Al-Bazali**, (f) Mobarak Meshkhas Sanad **Al-Bthaly**). Datum rođenja: 1.10.1961. Državljanstvo: kuvajtsko. Broj putovnice: 101856740 (kuvajtska putovnica)” pod naslovom „Fizičke osobe” zamjenjuje se sljedećim:

„Mubarak Mushakhas Sanad **Mubarak Al-Bathali** (*alias* (a) Mubarak Mishkhis Sanad **Al-Bathali**, (b) Mubarak Mishkhis Sanad **Al-Badhali**, (c) Mubarak **Al-Bathali**, (d) Mubarak Mishkhas Sanad **Al-Bathali**, (e) Mubarak Mishkhas Sanad **Al-Bazali**, (f) Mobarak Meshkhas Sanad **Al-Bthaly**). Adresa: područje Al-Salibekhat, Kuvajt. Datum rođenja: 1.10.1961. Mjesto rođenja: Kuvajt. Državljanstvo: kuvajtsko. Broj putovnice: 101856740 (kuvajtska putovnica izdana 12.5.2005., istekla 11.5.2007.)”

- (8) Unos „Muhsin Al-Fadhli (*alias* (a) Muhsin Fadhil 'Ayyid al Fadhli (b) Muhsin Fadhil Ayid Ashur al Fadhli, (c) Abu Majid Samiyah, (d) Abu Samia). Adresa: Block Four, Street 13, House No 179, Kuwait City, područje Al-Riqqa, Kuvajt. Datum rođenja: 24.4.1981. Broj putovnice: kuvajtska putovnica 106261543” pod naslovom „Fizičke osobe” zamjenjuje se sljedećim:

„Muhsin Fadhil Ayed **Ashour Al-Fadhli** (*alias* (a) Muhsin Fadhil 'Ayyid al Fadhli (b) Muhsin Fadhil Ayid **Ashur al Fadhli**, (c) Abu Majid Samiyah, (d) Abu Samia). Adresa: Block Four, Street 13, House No 179, područje Al-Riqqa, Kuwait City, Kuvajt. Datum rođenja: 24.4.1981. Mjesto rođenja: Kuvajt. Državljanstvo: kuvajtsko. Broj putovnice: (a) 106261543 (kuvajtska putovnica), (b) 1420529 (kuvajtska putovnica izdana u Kuvajtu, istekla 31.3.2006.). Ostali podaci: traže ga Kuvajtske službe za sigurnost; u bijegu od srpnja 2008.”

- (9) Unos „Mohammed Ahmed Shawki **Al Islambolly** (*alias* (a) Abu Khalid, (b) Abu Ja'far). Datum rođenja: 21.1.1952. Mjesto rođenja: El-Minya. Državljanstvo: egipatsko. Ostali podaci: možda živi u Pakistanu, Afganistanu ili Iranu” pod naslovom „Fizičke osobe” zamjenjuje se sljedećim:

„Mohammed Ahmed Shawki **Al Islambolly** (*alias* (a) Abu Khalid, (b) Abu Ja'far). Datum rođenja: 21.1.1952. Mjesto rođenja: El-Minya, Egipt. Državljanstvo: egipatsko. Ostali podaci: možda živi u Pakistanu, Afganistanu ili Iranu.”

- (10) Unos „Jaber Abdallah Jaber **Al-Jalahmah** (*alias* (a) Jaber **Al-Jalamah**, (b) Abu Muhammad **Al-Jalahmah**, (c) Jabir Abdallah Jabir Ahmad **Jalahmah**, (d) Jabir 'Abdallah Jabir Ahmad **Al-Jalamah**, (e) Jabir **Al-Jalhami**, (f) Abdul-Ghani, (g) Abu Muhammad). Datum rođenja: 24.9.1959. Državljanstvo: kuvajtsko. Broj putovnice: 101423404” pod naslovom „Fizičke osobe” zamjenjuje se sljedećim:

„Jaber Abdallah Jaber **Ahmad Al-Jalahmah** (*alias* (a) Jaber **Al-Jalamah**, (b) Abu Muhammad **Al-Jalahmah**, (c) Jabir Abdallah Jabir Ahmad **Jalahmah**, (d) Jabir 'Abdallah Jabir Ahmad **Al-Jalamah**, (e) Jabir **Al-Jalhami**, (f) Abdul-Ghani, (g) Abu Muhammad). Datum rođenja: 24.9.1959. Mjesto rođenja: područje Al-Khitan, Kuvajt. Državljanstvo: kuvajtsko. Broj putovnice: (a) 101423404, (b) 2541451 (kuvajtska putovnica koja istječe 16.2.2017.).”

- (11) Unos „Al-Azhar Ben Ammar Ben Abdallah **Al-Tlili**. Adresa: Via Carlo Porta 97, Legnano, Italija. Datum rođenja: 1.11.1971. Mjesto rođenja: Ben Aoun, Tunis. Državljanstvo: tunisko. Broj putovnice: Z417830 (tuniska putovnica izdana 4.10.2004. koja istječe 3.10.2009.). Ostali podaci: (a) talijanski porezni broj: TLLLHR69C26Z352G. (b) osuđen u Francuskoj 14.10.2002. Izručen Italiji 6.9.2006. Trenutačno pritvoren u Italiji” pod naslovom „Fizičke osobe” zamjenjuje se sljedećim:

„Al-Azhar Ben Mohammed Ben El-Abed **Al-Tlili**. Adresa: Via Carlo Porta 97, Legnano, Italija. Datum rođenja: 26.3.1969. Mjesto rođenja: Feriana, Tunis. Državljanstvo: tunisko. Broj putovnice: M351140 (tuniska putovnica istekla 16.6.2005.). Ostali podaci: (a) talijanski porezni broj: TLLLHR69C26Z352G; (b) osuđen u Francuskoj 14.10.2002.; (c) izručen Italiji 6.9.2006.; pritvoren u Italiji do srpnja 2007.; (d) u odsutnosti mu je u Tunisu izrečena kazna zatvora od dvadeset godina.”

- (12) Unos „Jallalouddine **Haqani** (*alias* (a) Jalaluddin **Haqani**, (b) Jallalouddin **Haqqani**). Titula: maulavi. Funkcija: ministar za pitanja granica talibanskog režima. Datum rođenja: oko 1942. Mjesto rođenja: pokrajina Khost, okrug Zadran, Afganistan. Državljanstvo: afganistansko. Ostali podaci: (a) otac Sirajuddina Jallalouddine Haqqanija, (b) aktivan je talibanski vođa, (c) vjeruje se da se nalazi u afganistanskom/pakistanskom graničnom području, (d) navodno je preminuo u lipnju 2007.” pod naslovom „Fizičke osobe” zamjenjuje se sljedećim:

„Jallalouddine **Haqani** (*alias* (a) Jalaluddin **Haqani**, (b) Jallalouddin **Haqqani**). Titula: maulavi. Funkcija: ministar za pitanja granica talibanskog režima. Datum rođenja: oko 1942. Mjesto rođenja: pokrajina Khost, okrug Zadran, Afganistan. Državljanstvo: afganistansko. Ostali podaci: (a) otac Sirajuddina Jallalouddine Haqqanija, (b) aktivan je talibanski vođa, (c) vjeruje se da se nalazi u afganistanskom/pakistanskom graničnom području, (d) iako je prijavljeno da je preminuo u lipnju 2007., još je uvijek bio živ u svibnju 2008.”

- (13) Unos „Armand Albert Friedrich **Huber** (*alias* Huber, Ahmed). Adresa: Rossimattstrasse 33, 3074 Muri b. Bern, Švicarska. Datum rođenja: 1927. Državljanstvo: švicarsko. Ostali podaci: nije izdana švicarska putovnica pod tim imenom” pod naslovom „Fizičke osobe” zamjenjuje se sljedećim:

„Armand Albert Friedrich **Huber** (*alias* **Huber**, Ahmed). Adresa: Rossimattstrasse 33, 3074 Muri b. Bern, Švicarska. Datum rođenja: 1927. Državljanstvo: švicarsko. Ostali podaci: (a) nije izdana švicarska putovnica pod tim imenom; (b) preminuo u svibnju 2008.”

- (14) Unos „Abdulhai **Salek**. Titula: maulavi. Funkcija: guverner pokrajine Urouzgan (Afganistan) za vrijeme talibanskog režima. Državljanstvo: afganistansko” pod naslovom „Fizičke osobe” zamjenjuje se sljedećim:

„Abdulhai **Salek**. Titula: maulavi. Funkcija: guverner pokrajine Uruzgan (Afganistan) za vrijeme talibanskog režima. Državljanstvo: afganistansko.”

- (15) Unos „Ibrahim Ali Abu Bakr **Tantoush** (*alias* (a) Abd al-Muhsin, (b) Ibrahim Ali Muhammad Abu Bakr, (c) Abdul Rahman, (d) Abu Anas, (e) Ibrahim Abubaker Tantouche, (f) Ibrahim Abubaker Tantoush, (g) Abd al-Muhsi, (h) Abd al-Rahman, (i) Al-Libi). Adresa: okrug Ganzour Sayad Mehala Al Far. Datum rođenja: 1966. Mjesto rođenja: al Aziziyya. Državljanstvo: libijsko. Broj putovnice: 203037 (libijska putovnica izdana u Tripoliju). Ostali podaci: (a) povezan s Afganistanskim odborom za potporu (ASC) i Društvom za obnovu islamskog nasljeđa (RIHS). (b) Bračno stanje: razveden (bivša žena Alžirka Manuba Bukifa)” pod naslovom „Fizičke osobe” zamjenjuje se sljedećim:

„Ibrahim Ali Abu Bakr **Tantoush** (*alias* (a) Abd al-Muhsin, (b) Ibrahim Ali Muhammad Abu Bakr, (c) Abdul Rahman, (d) Abu Anas, (e) Ibrahim Abubaker Tantouche, (f) Ibrahim Abubaker Tantoush, (g) Abd al-Muhsi, (h) Abd al-Rahman, (i) Al-Libi). Adresa: okrug Ganzour Sayad Mehala Al Far. Datum rođenja: 1966. Mjesto rođenja: al Aziziyya, Libija. Državljanstvo: libijsko. Broj putovnice: 203037 (libijska putovnica izdana u Tripoliju). Ostali podaci: (a) povezan s Afganistanskim odborom za potporu (ASC) i Društvom za obnovu islamskog nasljeđa (RIHS). (b) Bračno stanje: razveden (bivša žena Alžirka Manuba Bukifa).”

- (16) Unos „Mahdhat Mursi Al-Sayyid **Umar** (*alias* (a) Abu Hasan, (b) Abu Khabab, (c) Abu Rabbab). Datum rođenja: 19.10.1953. Mjesto rođenja: Aleksandrija. Državljanstvo: egipatsko. Ostali podaci: možda živi na pakistansko-afganistanskoj granici” pod naslovom „Fizičke osobe” zamjenjuje se sljedećim:

„Mahdhat Mursi Al-Sayyid **Umar** (*alias* (a) Abu Hasan, (b) Abu Khabab, (c) Abu Rabbab). Datum rođenja: 19.10.1953. Mjesto rođenja: Aleksandrija, Egipat. Državljanstvo: egipatsko. Ostali podaci: možda živi na pakistansko-afganistanskoj granici.”

---